M. l'Orateur: A l'ordre, s'il vous plaît. Je doute que ce soit le moment de poser cette question.

L'hon. M. Dinsdale: Monsieur l'Orateur, du point de vue économique, elle est extrêmement urgente dans le Nord. Je ferais peut-être mieux de la poser autrement. La fabrication des ookpiks à la coopérative de Fort-Chimo a-t-elle été interrompue?

L'hon. Arthur Laing (ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien): Pas que je sache, monsieur l'Orateur.

LES CÉRÉALES

L'ALBERTA—L'ACCROISSEMENT DES CONTINGENTS DU BLÉ

A l'appel de l'ordre du jour.

M. C. S. Smallwood (Battle River-Camrose): Monsieur l'Orateur, je voudrais poser une question au ministre du Commerce, mais en son absence, je la poserai soit au ministre suppléant soit au premier ministre. Étant donné que, le 2 octobre, le contingent était encore inférieur à un boisseau à 213 endroits en Alberta, le ministre peut-il dire à la Chambre quelle mesure la Commission du blé prend pour remédier à cette grave situation?

L'hon. Jean-Luc Pepin (ministre suppléant du Commerce): Monsieur l'Orateur, je vais vérifier et répondrai demain.

M. Smallwood: Une question supplémentaire. A la même date, le contingent était fixé à un boisseau à 197 endroits en Alberta par rapport à 548 en Saskatchewan. Mettra-t-on fin à cette distinction injuste après le 11 octobre, date importante...

M. l'Orateur: A l'ordre.

LA GENDARMERIE ROYALE

DESCENTES AUX BUREAUX DU COMITÉ NATIONAL SERBE

A l'appel de l'ordre du jour.

L'hon. Michael Starr (chef de l'opposition): Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser une autre question au très honorable premier ministre pour faire suite à celle que j'ai posée le 28 septembre. Je lui ai demandé alors s'il avait reçu une lettre du comité national serbe en date du 16 septembre, s'il y avait répondu et quelle a été la nature de sa réponse. Le premier ministre pourrait-il répondre maintenant à cette question?

L'hon. L. T. Pennell (solliciteur général): Monsieur l'Orateur, à titre de ministre responsable envers le Parlement, de la Gendarmerie royale du Canada, je pourrais peut-être répondre à la question posée par le député d'Ontario. Le bureau du premier ministre a reçu, le 28 septembre, une lettre datée du 16 septembre. On en a accusé réception le 29 septembre. Une réponse plus complète sera envoyée par mon bureau dès que j'aurai vérifié les faits concernant plusieurs questions soulevées dans la lettre.

L'EXPO '67

LA DIFFUSION DU FILM SUR LE CANADA

A l'appel de l'ordre du jour.

M. Harold E. Winch (Vancouver-Est): J'aimerais, monsieur l'Orateur, poser une question au premier ministre. Étant donné qu'une décision presse, le premier ministre pourrait-il voir à ce que l'on étudie immédiatement la possibilité de s'entendre pour que le film de renommée mondiale sur le Canada qui est présenté au pavillon du téléphone à l'Expo et que plus de 5 millions de personnes ont déjà vu soit retenu et montré partout au Canada?

Le très hon. L. B. Pearson (premier ministre): Cette question fait déjà l'objet d'une étude, monsieur l'Orateur. Je m'y intéresse moi-même beaucoup, car il s'agit là d'un film—et tous les députés seront de cet avis, j'en suis sûr—qu'il faudait montrer au pays.

L'AGRICULTURE

DEMANDE DE SUBVENTION POUR LE TRANSPORT DES PROVENDES

A l'appel de l'ordre du jour.

M. R. K. Andras (Port-Arthur): Monsieur l'Orateur, ma question s'adresse au ministre des Forêts et du Développement rural. Nous dirait-il ce que l'Office des provendes a pu décider à propos d'une demande de subvention pour le transport des provendes, applicable à la région de l'Ontario située à l'ouest de la tête des Lacs?

L'hon. Maurice Sauvé (ministre des Forêts et du Développement rural): Monsieur l'Orateur, l'Office fera la semaine prochaine une déclaration au sujet du paiement des frais de transport entre la tête des Lacs et différentes régions du nord-ouest ontarien.

M. E. F. Whelan (Essex-Sud): Monsieur l'Orateur, la semaine dernière, le ministre a dit à la Chambre que l'Office songeait à adop-